

APOLO

Hoy en sesión continua desde las 3. Reposición de la gran película:

Una chica alorlunada con JOAN ARTHUR y EDWARD ARNOLD.

Una maravillosa película y un maravilloso reparto, para un asunto de gran comicidad.

Próximamente: STAN LAUREL y OLIVER HARDY en la divertida película titulada:

MARINOS A LA FUERZA

Cine Astoria

JADJ

Hoy gran matiné a las 3. Unico día. Dos interesantes películas en un mismo programa

EL APARECIDO

por Ken Maynard y su caballo Tarzán.

EL DUQUE DE WEST POINT por Louis Hayward y Joan Fontaine. Director: Alfred E. Green.

Lunes:

UNA CHICA AFORTUNADA



SANTORAL DEL DIA

10 de agosto Domingo XI de Pentecostés. Santos Lorenzo, Asteria, Basa Paula, Agatónica, vírgenes, mártires; Diácono confesor; Beato Amadeo. Rito doble de segunda clase. Ornamentos rojos.

DOMINGO XI DE PENTECOSTES

Un gran milagro obrado por Jesucristo, se nos refiere en el Evangelio de hoy: la curación de un sordomudo; de este hecho podemos hacer tres aplicaciones a nuestra vida.

Así como Dios obró este prodigio, con la cooperación de la humanidad de Jesucristo mediante la introducción de los dedos en los oídos del sordo, y tocándole con su saliva la lengua del mudo, así en esta gran obra de nuestra salvación y santificación debemos aportar nuestro esfuerzo y cooperación. Además, vemos que Jesucristo mandó a los que presenciaron el milagro, que no lo divulgasen para no excitar la cólera y envidia de los que le odiaban, enseñándonos con esto a no hacer ostentación de la buena que tengamos para no horir la susceptibilidad excesiva de aquellos que se molestan del bien ajeno.

Finalmente, nos dice el Evangelio que los que rodeaban a Jesucristo decían de El, que todo lo había hecho bien. En lo cual tenemos un ideal de perfección, haciendo por Dios para glorificarle y servirle con todo lo que tenemos, y al mismo tiempo

Vuelve el tema

«No funciona», sinónimo de ascensor

Otra vez hemos de hablar de los ascensores. Y es que no hay cosa que más moleste que encontrarse con la obediencia de subir 4 o 5 pisos y tener que hacerlo a pie.

Existe una historietita muy cómica, que haría reír a todos si pudiéramos ilustrarla. Se trata de un consumado alpinista que, después de subir las mayores montañas escalar las más difíciles picos y trepar por terribles peñascos, cosa que hacía con una alegría que le sacudía el cuerpo, al llegar a su casa y ver que tenía que subir 8 pisos a pie por estar averiado el ascensor se le crispaban los nervios y montaba en cólera.

No vamos a compararse a nadie con el hombre de la historietita cómica, pero si debemos hacer

resaltar que es muy molesto el tener que subir los pisos con nuestros propios medios de locomoción, habiendo un ascensor que por razones que ignoramos, circula breves momentos, se para nos presenta el fatídico cartelito de "No funciona", o se queda a mitad de camino.

Ya en una ocasión no muy lejana, hemos hablado de ello. Volvemos al tema porque son muchas las personas que nos lo ruegan, y porque lo estimamos justo.

Esperemos que pronto se encuentre un medio eficaz para solucionar esto.

Y que con ello, desaparezcan los "cartelitos" y nosotros nos ocupemos de otras cosas que también son de interés.

Nuevos canónigos

Con el ceremonial litúrgico correspondiente mañana ayer, a las diez de la mañana, posesión de los canongías para las que fueron designados los muy ilustres señores doctor don Eugenio Gómez Almaraz y don Martiniano Pastor, cuyo acto tuvo lugar en nuestra Santa Iglesia Catedral.

Felicitemos a los nuevos canónigos deseándoles muchos éxitos en sus cometidos.

Ayuntamiento de Ceuta

COMISION CUARTA AVISO

Se pone en conocimiento del público en general que la carne de lieja correspondiente al espectáculo cómico-taurino que se celebrará el día 10 del actual, se expendirá en el establecimiento de don José Sánchez Lorenzo, sito en el Mercado de Abastos número 152 al precio de 18'70 pesetas kilogramo la primera en trozos y 15'70 kilogramo la segunda con 25 por ciento de hueso.

Ceuta, 9 de Agosto de 1947. EL ALCALDE.

Oficina Técnico-Administrativa Agencia General de Negocios Cervantes, 3 Teléfono 796

con la perfección humana que podamos.

SANTORAL PARA MAÑANA 11 de agosto Lunes. Santos Tiburcio, Susana, vírgenes; Rufino obispo; Alejandro, mártires; Taurino, Gaugerico; Eusebio, obispos; Digna vírgen; B. Pedro Fabro S. J., confesor. Rito Simple. Ornamentos rojos.



EL YATE "SILVIA"

En viaje de travesía al Mediterráneo y procedente de Gibraltar llegó en la tarde de ayer a nuestro puerto el yate "Silvia".

Al mando del referido buque viene el coronel "Anders" y 9 acompañantes, ascendiendo a 15 el número del personal de tripulación.

El yate estará varios días en el puerto, visitando su tripulación la ciudad.

VIAJEROS

Procedente de Granada, para pasar los días de feria llegó la distinguida señorita Rosario Maestre Sedeño.

Reciba nuestro cordial saludo de bienvenida y le deseamos grata estancia en ésta.

NATALICIO

Ha dado a luz un hermoso niño la esposa de nuestro estimado amigo don Ricardo Mesa González, empleado de la Junta de Obras del Puerto, ella de soltera Antonia de los Santos.

La madre y el pequeño se encuentran en perfecto estado de salud.

Reciban los padres nuestras felicitaciones por este acontecimiento familiar.

CRUZ ROJA

El sorteo de la Cruz Roja fué el número premiado ayer es 35.

NOGAT

Producto especial ma'arratas



El matarratas NOGAT en polvo, grano y pasta forrada, constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 75 céntimos paquete y a 15'50 pesetas la caja de 25 paquetes, en principales farmacias y droguerías. LABORATORIO SOKATARG, calle del Ter, 16, Barcelona. Mandando este recorte recibirá gratuitamente un interesante folleto.

Para vender mucho no deje de anunciar en EL FARO

Gobierno General de las Plazas de Soberanía

S. E. el delegado del Gobierno, recibió en el día de ayer las siguientes visitas:

Don Felisísimo García Marcos, procurador; don Marciano Martínez Catena, ingeniero director de la Junta de Obras del Puerto; don Enrique Molina Martínez, ingeniero de Caminos; don Carlos Boch Díaz, interventor del Registro del Puerto Franco; don Manuel Delgado Tagle, presidente de la Cámara de Comercio; don Benito Lamorena Morano, industrial; don Manuel Escudero, industrial; don Julio Jiménez de la Serna, delegado accidental de Industria; don Valentín Cabillas Cabas, presidente de la Sociedad de Navegación "Africa Ceuti"; don Francisco González Romano, presidente de la Sociedad de Navegación "El Caballa"; don Carlos Bruzón Perpén; don Remigio González Lazana, presidente del Colegio de Agentes de Aduanas.

CARTELERA del CERVANTES

Domingo 10. Continua desde las TRES.

UNO día de la superproducción 7th CENTURY FOX, genial interpretación del popular TYRONE POWELL secudado por los igualmente celebres G. B. TIEPNE; George SANDERS; Frances Farmer y Ruddy Dowall

EL HIJO DE LA FURIA

El más sensacional film de aventuras producido hasta la fecha obra del gran director JOHN CRONWELL

Mañana Lunes. Otra gran reposición de la misma marca y del mismo protagonista:

AMOR Y PERIODISMO. con la sin par LORETTA YOUNG

SELLOS DE CAUCHO

CONFECCIONADOS EN NUESTROS TALLERES

Entrega inmediata

ENCARGOS DURANTE TODO EL DIA EN

Imprenta FARO

Millán Astray, 7

CONCURSO

Necesitando un Cuerpo de este Territorio, adquirir prendas de uniforme se anuncia el correspondiente concurso, para que aquellos a quien les interese presenten sus proposiciones en la Mayoría del mismo, de cuya residencia se informarán solicitándolo de la Comandancia Militar de Ceuta.

Cerámica de los Castillejos

Representación de Ceuta Ladrillos huecos y macizos Servicio directo a pie de obra DEPOSITO Calvo Sotelo n.º 20 Tel. 403

¡AFICIONADO!

si no figuras en la lista de socios,

HAZ PRONTO TU INSCRIPCION

Asi faltará uno menos para los MIL que necesita para su desenvolvimiento.

LA SEÑORA Doña Josefa Sánchez García

Que falleció en Alpendeire (Málaga) el día 21 del pasado mes, después de recibir los S. S. y la bendición de S. S. O. E. P. D.

Sus desconsolados: hijos, José (militar), María y Josefa (ausentes), Aurora, Sofía, Carmen, Alonso (empleado municipal), Miguel (empleado municipal) y Francisco; hermanos, José y Alonso (ausentes) y Francisco; hijos políticos, Josefa Pasó, Alonso Duarte, Eulogio Gonae (militar), Eduardo Fernández (empleado municipal), Araceli Moguel; sobrinos, nietos y demás parientes y afectos.

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y asistan al funeral que se celebrará mañana Lunes, día 11 a las 10 horas de la mañana en la Iglesia de Nuestra Señora de Africa, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Ceuta 10 de Agosto de 1947.

EL SEÑOR D. José Rodríguez G. Orellana

Capitán de Infantería. Estaba en posesión de varias Cruces de Guerra, Rojas, de Mérito Militar, Medalla de Sufrimientos por la Patria y otras condecoraciones. Que falleció en Melilla, el día 3 de los corrientes, a los 31 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Sus desconsolados: padres, Juan Rodríguez Orellana (Comandante de Intendencia, retirado) Ursula González Pérez; hermana, Rosa; hermano político, Pedro Lardies (capitán de Veterinaria), tíos, primos y demás parientes y afectos.

Ruegan a sus amistades una oración por su alma y asistan al funeral que aplicado por el eterno descanso del alma del finado se celebrará el día 12, a las diez de la mañana en la Iglesia de Nuestra Señora de Africa, favor por el cual les quedarán eternamente agradecidos.

CEUTA EN FIESTAS

FINAL DE UNA SEMANA DE FERIAS

Ayer se celebraron concursos de trajes típicos con gran animación en el Ferial

Sigue Ceuta vistiendo sus mejores galas en estas fiestas en honor de su Patrona. De nuevo el emplazamiento del Ferial alcanzó su mayor bullicio ayer...

La feria cierra hoy sus puertas en el punto oficial de la media noche y parece como si el tiempo, cansado de tanta luminosidad al cabo de esta semana de feria, pusiera un toizo de nubes cual blanco pañuelo de despedida a los feriantes...

rar la sensación última de la noche luminosa, por aquello de que en la vida lo mejor se encuentra en el fondo de la copa. Lleguemos, ceuties, esta noche a la Feria para que nuestro aplauso se pierda con el gran estilo de la traca final, como un singular punto de admiración...

¡¡Hoy terminan las fiestas y ferias de Ceuta!!

PROGRAMA DE ACTOS PARA HOY DOMINGO

DOMINGO 10.—

A las 18.—Actuación del grandioso espectáculo Carrusel 1947 presentado por el creador del toro cómico y de estas modalidades taurinas RA-

FAEL DUTRUS «LLAPISERA».

A las 20.— Atletismo consistente en 100 y 400 metros lisos, vuelta al paseo de la feria y 4 por 100 metros relevo.

A las 24.—Gran traca final.

José Rodríguez G. Orellana



La muerte se ha llevado de nuestro lado a un heroico hijo de Ceuta. La desaparición de José Rodríguez G. Orellana, nos llena a todos de consternación.

En estos días en que como morábamos el Paso del Convey de la Victoria nos llega la noticia fatal. Ha muerto y nos parece recordario, cuando, aún un muchacho vistiendo la camisa azul, subió al «Dato» para pasar el Estrecho...

Orellana, curó y, de nuevo marchó a los frentes. Y en Brunete fué nuevamente herido. En Regularés de Ceuta, prestó sus servicios de oficial y en la relación de los «de los primeros días», figuraba él con un número muy bajo.

Su vida estuvo por entero dedicada al santo servicio de la Patria y nunca pidió descanso cuando se trataba de defender las ideas de la Revolución.

Era hijo de don Juan Rodríguez Orellana que estuvo en Ceuta más de 30 años en la Comandancia de Intendencia.

Descansen en paz el infortunado camarada, y reciban sus familiares la expresión sincera de nuestro profundo pesar, a la vez que elevamos al Todopoderoso una oración por el alma del finado.

Tarjetas de visitas. Cartas. Sobres. Recordatorios, etc. en la imprenta FARO

¡AFICIONADO! 1.000 SOCIOS necesita la SOCIEDAD DEPORTIVA CEUTA, que no falte tu nombre entre ellos, y habras cumplido con tu deber

Anuncios breves

Compras y ventas SE VENDE coche niño tipo inglés. Razón: Sargento Mena, 7, 1.º izquierda. COMPRARIA máquina escribir portátil ocasión. Feluquería Bely. Falange 72. Varios ARTICULOS para regalos, casa y cocina, gran surtido. Ferreteria «El Águila». Falange Española, 72. NECESITASE oficial niquelador. Comercial Maza. F. Española, 43. Ceuta.

PLAZA DE TOROS DE CEUTA HOY Domingo 10 de Agosto de 1947 HOY A las siete menos cuarto de la tarde Presentación del modernísimo espectáculo «Carrusel 1947» Organizado por Rafael Dutrus con su famosa Banda Cómica Taurina LLAPISERA EL EMBRUJO MUSICAL Toreo en serio por el joven novillero Benjamin FOLGADO La pareja creadora de grandes bailes internacionales MOOREN ROSSI and JOE NAVARRO Los Soldados mecánicos, el intrépido Periquillo y otros trucos de gran originalidad PRESENTACION del gran POLET con su más exacta imitación de CANTINFLAS LOS ASES DEL TOREO COMICO El Gran Laurelito, Don Quien y el Coyote GRANDIOSO FIN DE FIESTA 10 magníficos y espléndidos regalos, 10

Para vender anúnciese en EL FARO

Villa Sanjurjo

Después de una gira triunfal por Andalucía y Levante, se encuentra en esta Villa la gran agrupación artística «Destino Andaluz 1947».

Figura en este conjunto el gran estilista Varo de Luna, que con su genial pareja Maruja Albeniz obtienen durante todas sus actuaciones un clamoroso y resonante éxito...

Minuto, Illiputiense cantor de flamenco estilista moderno; Carmen Serrano, eminente canzonetista; Antonita Flores bailarina y Carlos Montiel, notable rapsoda...

Corresponsal. Cartas Sobres Tarjetas de visitas Recordatorios Encárguelas en la IMPRENTA FARO Millán Astray, 7 Teléfono 799

Doctor ADULFO SANCHEZ HIECKE MEDICO PUERICULTOR DEL DISPENSARIO DE HIGIENE INFANTIL Enfermedades de los niños. Puericultura Consulta de 4 a 6. Millán Astray. 15 - Teléfono 7-6-0

FABRICA DE SOBRES Y MANIPULADOS DE PAPEL José Sáura Españolito, 24. MADRID. Representación en Ceuta Millán Astray, 7. Teléfono 799

Dr. José Navarro Martínez MEDICO PUERICULTOR TITULADO Enfermedades de los niños y Puericultura CONSULTA EN GENERAL YAGUE 12 PRIMERO DE 4 a 6 TELEFONO, 7-9-0 CEUTA

Coñac FUNDADOR DOMECCO

LOS DEPORTES

PROGRAMA DEPORTIVO PARA HOY

A las 11: Encuentro Ceuta Gibraltar de natación y water-polo en el muelle Comercio
 ... A las 17:30: Exhibición de mesa en el Colegio S. Agustín.
 A las 18: Encuentro baloncesto Torres Quevedo-Riffien
 A las 19: final baloncesto San Agustín-Caballa.

Espinosa, del C. D. Riffien, hizo los 110 metros valla en 17 segundos 4-5

En las pruebas de atletismo celebradas en el Angulo participaron numerosos atletas, siendo presenciadas por muchísimo público.

Estos fueron los resultados conseguidos:

PERTIGA: 1.º Miguel Garrón (C. D. Riffien), con 2.10 metros.

JABALINA: 1.º Francisco Lesmes (Africa Ceuti) con tiro de 28 metros.

DISCO: 1.º Victoriano Meléndez (C. D. Riffien), con tiro de 27.80 metros.

SALTO LONGITUD: 1.º Jorge Mario (Riffien), con 5.21 metros.

SALTO ALTURA: 1.º José Canto (Africa Ceuti) con 1.50. **110 METROS VALLA:** 1.º Espinosa (Riffien), en 17 segundos 4 quintos clasificándose segundo en igual tiempo Gómez Toledo (S. Agustín).

En lanzamientos y saltos de longitud y altura, malas marcas. No está del todo mal ese 3.10 metros de pértiga. En los 110 metros vallas, no deja de ser magnífico el tiempo de Espinosa y Gómez Toledo. En el año 1946 el campeón de España hizo 16 segundos 3/5 y la plusmarca nacional está en 15 s. 7/5. Con los cuidados y preparación debidas estas atletas podrían acercarse mucho a los mejores tiempos de la especialidad.

¡AFICIONADO!

QUE NO FAITE TU DONATIVO

en la SOCIEDAD DEPORTIVA CEUTA, para que pueda formar el equipo potente que necesita, con aspiraciones al

RETORNO A LA SEGUNDA DIVISION

Anúnciese en EL FARO
Teléfono 7-9-9

En la mañana de hoy, a las 11, el gran encuentro de natación Ceuta-Gibraltar

Ayer llegaron los componentes del «Mons Calpe Social Club», a cuyo mando se ha desplazado Ernesto B. Francis

Nuestros representantes se encuentran muy animados y esperan conseguir la victoria

Todo preparado para el gran choque de natación Ceuta-Gibraltar. En la tarde de ayer a bordo del vapor correo de Algeciras, llegaron a nuestra ciudad los componentes del «Mons Calpe Social Club» del Peñón que fueron recibidos en el muelle por el vice-cónsul británico, señor Imosi personal del vice-consulado, representantes de la junta local de deportes de los clubs: Catala, Unión Africa-Ceuti y Asociación de Antiguos Alumnos de San Agustín colonia el raltarosa, nadadores locales y redactor deportivo de EL FARO.

Tras las consabidas presentaciones y requisitos de alojamiento todos los expedicionarios —un total de veinte— subieron en un autobús para efectuar un recorrido por toda la ciudad y sus inmediaciones (Monte Hacho y Monte Ingenieros) regresando posteriormente a la Plaza de Africa, desde donde se dirigieron al templo de Nuestra Señora de Africa Patrona de la ciudad.

Ninguno de ellos oculta la alegría que le ha producido este viaje a nuestra población, en la confianza que les inspira la magnífica clase y homogeneidad del equipo que han desplazado para enfrentar a nuestros nadadores. En una de las escasas ocasiones que se nos presentó pudimos hablar con don Ernesto B. Francis secretario honorario del «Mons Calpe».

«Un saludo afectuoso a la afición deportiva de esta bella Ceuta. Estamos agradecidos a todas estas atenciones que se nos dispensan y creáme que procuraremos en todo momento hacernos dignos de ellas. El venir a Ceuta era un anhelo sentido por todos. Cree que veremos unas magníficas pruebas de natación».

Arturo Lavarello —un bracista de 16 años— estaba designado para correr los 100 metros de su especialidad. Pero al figurar en el programa la prueba de 200 metros, nadie se comprometía a forzar al muchacho. Dando una prueba de gran deportividad y entusiasmo Lavarello no titubeó:

«Correré esa prueba de los 200 metros braza!»

Así, en este ambiente de franca camaradería y entusiasmo, transcurrieron ayer las horas preliminares del I. Ceuta Gibraltar de natación, que tanto interés y expectación ha despertado en nuestra ciudad y que han de comenzar a disputarse en la mañana de hoy a las 11 horas, frente a la Cofradía de Pescadores, en el muelle del Comercio.

El orden definitivo de las pruebas es el siguiente:

1: 400 metros libres; 2: 200 metros braza; 3: 100 espalda; 4: 1.500 metros libres; 5: 100 metros crawl; 6: 3 por 100 relevos estilo (espalda, braza y crawl); 7: encuentro de water polo.

Y aquí también a los «especialistas del «Mons Calpe»»:

Para los 400 metros, Jaime Carboni para los 200 braza, Arturo Lavarello para los 100 metros espalda, D. Selby; para los 1.500 metros Otto Aughton; para los 100 libres, Jaime Cambotuy y Arturo Lavarello; para los relevos del 3 por 100: Manuel Cliveros Arturo Lavarello y Selby; equipo de water polo: Charles Huart, Elio Victory, Luis García, William Soapes, Héctor Wahnón, James Carboni y Horacio Schembry.

Mientras se corren los 1.500 metros habrá pruebas para infantiles.

Si entusiasmo hemos podido apreciar en los gibraltareños no es menor el que respiran los «caballas». Clemente Cerdeira, Federico Torres Vicente, Bernat, Alfonso Cerdeira, todos en fin esperan con impaciencia la hora de lanzarse al agua para disputar las pruebas al «Mons Calpe» que dicho sea de paso, no hace mucho obtuvo un resonante triunfo frente a la selección sevillana, lo que no deja de ser un fiel reflejo de su gran valla. Nuestros representantes consideran que hoy van a dar un paso decisivo en sus aspiraciones y que la natación local le ha confiado el honor de evidenciar sus progresos. Y se disponen a cumplir como los buenos. Buscando con afán y denuevo la victoria.

«Pronóstico» Imposible. Será el cronómetro el que lo emita con esa su consabida implacable exactitud.

Nosotros solo podemos pronosticar que este I. Ceuta Gibraltar es el mejor acontecimiento náutico que se ha logrado mon-



Reparación y abonos de limpieza de toda clase de máquinas de escribir, calcular, balanzas y básculas.

Medidores de aceite SATAN

Academia de taqui-mecanografía SANCHEZ

Falange Española, 23,

Teléfono, 242

Acción Católica ganó la copa Comisión de Festejos de tenis de mesa

SE APLAZA LA III VUELTA CICLISTA A LA CIUDAD

De una parte debido al gran acontecimiento náutico que ha de tener lugar en la mañana de hoy y de otra la imposibilidad de que participen los corredores musulmanes de la vecina capital del Protectorado por encontrarse en la Pascua del Ramadán, la tercera Vuelta Ciclista a Ceuta no se correrá en la mañana de hoy, habiendo sido aplazada para fecha que oportunamente comunicaremos a nuestros lectores.

Este aplazamiento a buen seguro que redundará en beneficio de la prueba dicha pues es de esperar que para la fecha en que definitivamente se celebre sean más los corredores inscritos.

Han terminado los encuentros del torneo celebrado con motivo de los festejos de agosto. Con el merecido triunfo de Acción Católica, si bien es cierto que, al presentar un equipo con las ausencias de Varela y Miranda en un tris anduvo de verse desbordado por el homogéneo juego de los agustinistas. Esto contribuyó a dar más interés e igualdad al torneo, en el que han destacado junto a la imbatibilidad del campeón local Torres el buen juego de Paul, Ramos, Más y Moran, que hoy participarán en una brillante exhibición.

La clasificación del torneo ha terminado así:

Equipos	J.	G.	Pts.
A. Católica	18	10	595
S. Agustín	18	9	674
Hijos de María	18	8	665

Felicitemos a los chicos de Acción Católica y deseemosle muchos éxitos en próximas competiciones. En Tánger... por telegrama.—VAZGO.

Esta tarde se juega la final del torneo de baloncesto

Entre el San Agustín y el Caballa

Se enfrentaron ayer los equipos de la AAA de San Agustín y el Riffien, venciendo el primero por 38 tantos a 21 después de dos tiempos de superioridad agustinista.

Con este resultado la clasificación es ésta:

Equipos	J.	G.	P.	F.	C.	P.
San Agustín	3	3	0	109	67	6
Caballa	3	2	1	81	86	4
Riffien	3	0	3	91	128	0

Esta tarde a las 7, después del encuentro amistoso entre el Torres Quevedo de Tetuán, y el C. D. Riffien, se jugará la final del Torneo entre el San Agustín y el Caballa en el Colegio de los Padres Agustinos.

Caso de vencer el Caballa empatarían a 6 puntos y habría de jugar un nuevo encuentro. De vencer el San Agustín se adjudicaría definitivamente el título.

¡AFICIONADO!

Si quieres que deportivamente el nombre de

CEUTA

sea respetado no dejes de hacer tu

APORTACION

ni inscribirte en la lista de asociados.

tar en nuestra ciudad. No solo en apariencia sino también en realidad.

Y poco tiempo hemos de tardar en convencernos de que no estábamos equivocados. —PEGUAR.

Dr. Enrique Ostalé

CIRUJANO DE LOS HOSPITALES O'DONNELL Y CRUZ ROJA

CIRUGIA GENERAL

Consulta de 4 a 5

TELEFONO 5-1-9

FALANGE ESPAOLA 11

¡AFICIONADO!

Con Lolo, Rico, Gil, Bonillo, Torres, Perico, y Pepin

no basta, con tu aportación ayudas a completar un cuadro de jugadores que con dignidad representen el equipo de tu pueblo.

Máquinas para coser y bordar ALFA

CONTADO Y PLAZOS

Vicente Martínez, José Antonio núm. 24

BOXEO

Hurtado, campeón de Marruecos, saluda a la afición

Reina gran expectación ante el programa organizado por el conocido promotor Ben Azus, en el cual será la principal atracción el combate entre Hurtado, campeón de Marruecos de su peso, y Canal. Los restantes elementos que completan el programa también son de categoría.

Hemos saludado a Hurtado quien se encuentra en excelente forma. Nos recuerda que anteriormente venció a este mismo rival por KO. en el quinto asalto y que aunque no procede a un serio entrenamiento, con una preparación de dos o tres días tiene suficiente por lo que espera un buen resultado.

También nos encarga Hurtado que son motivo de su nueva aparición en el "ring" saludemos en su nombre a los aficionados de Ceuta.

Tan importante como la enfermedad es la convalecencia



La enfermedad exige un gran consumo de energías. Por muy fuerte que sea la naturaleza humana, se quebranta en la lucha contra la enfermedad, que deja tras de sí un cortejo, desagradable y peligroso, de reliquias de su existencia. Cansancio orgánico, falta de fuerzas, sueño intranquilo, poco rendimiento en el trabajo físico e intelectual, suelen ser el tributo que el organismo paga en su conquista de la salud tras la enfermedad.

Si este estado se desatiende y se prolonga, quedan huellas perdurables en el rostro, que envejece al mismo tiempo que lo hace todo el organismo.

Si quiere recuperar rápidamente sus perdidas fuerzas, recurra con confianza al Fósforo Ferrero. Después de un breve tratamiento con cuatro a seis comprimidos diarios, se sentirá renacer a la vida, aumentarán sus energías y su interés por el trabajo, para el que adquirirá de nuevo su clara y segura visión. Los pliegues que se iniciaron en su rostro desaparecerán, y sentirá cómo le llena una nueva juventud.

Pida siempre el legítimo Fósforo Ferrero. Rechacé las imitaciones.

Anúnciese en EL FARO

Dr. Juan Martínez Higuera

Director, por oposición, del Dispensario Oficial Antivenéreo

PIEL, VENEREO Y SIFILIS

Aguslina de Aragón, 2; piso segundo. Tlf. 705

CONSULTA DE 3 A 5 Y DE 7 A 9

Doctor Calvo Pecino

MEDICINA INTERNA

Consulta de 5 a 7. Jáudenes, 26, primero

TELEFONO, 1006.

CEUTA



Triunfo de Luis Miguel Dominguin en Málaga

Primera de Feria en Málaga

Málaga, 9.—Primera de Feria. Seis de Juan Pedro Domecq para Pepe Luis Vázquez, Luis Miguel Dominguin y Raul Ochoa Rovira. Luis Miguel escucha palmas en el paseíllo por su destacada actuación el 18 de Julio último, en Málaga. Preside el comisario de Policía.

1.—Cuatro refilonazos y dos pares. En una caída al descubierto hay un quite oportuno de Rovira. Tres pares. Pepe Luis ejecuta una faena movida, que comienza con pases de trasteo por bajo, a los que sigue un molinete. Un pinchazo sin soltar media estocada y descabello a la primera. (Pitos). El toro es aplaudido en el arrastre.

2.—Luis Miguel da de salida seis lances imborrables rematados con media superior, un refilonazo y tres varas muy buenas. En una de ellas se parte el palo y queda dentro el hierro, protestando el público. Dos pares y medio. Luis Miguel ejecuta una faena valiente y artística, que comienza con unos estatuarios pegados en tablas. Sigue con derechazos y otros de castigo. (Palmas). En el centro del ruedo y desde cerca, instru-

L'amamiento del Presidente de la Agencia Judía a los hebreos

(Viene de la primera página.)

Policía y del Ejército han adoptado medidas de precaución en Jaffa, para evitar cualquier acción por parte de los terroristas basándose en informaciones obtenidas, según las cuales, el "Irgun Zvai Leumi" ha escogido las oficinas de la Policía como el blanco de sus futuras operaciones.

Un joven judío perteneciente al "Irgun" fué detenido recientemente cuando iba por las calles de Jaffa sobre un camello cargado de explosivos. El muchacho iba disfrazado de beaudo. —E.F.F.

menta una por alto, en redondo, un molinete y otros pases, cambiándose la muleta de mano. (Muchas palmas). Sigue con cuatro naturales y el de pecho, otro molinete de rodillas, cuatro más en redondo y cuatro manolinas. (Gran ovación). Mata de media estocada. (Gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta al ruedo y saludos).

3.—Rovira da cuatro buenas verónicas y media. Un refilonazo y dos varas con quite muy bueno de Pepe Luis que escucha palmas. Dos pares de banderillas y se cambia el tercio a petición de diestro. Inicia esta faena con pases por bajo, a los que siguen dos derechazos y otros de pitón a pitón. Dos pinchazos, media y descabello al primer intento.

Por tener que salir Luis Miguel rápidamente para Santander donde actuará mañana, se altera la lidia y pasa a torear su segundo toro, que era el quinto, en cuarto lugar.

Tres varas y un buen quite de Pepe Luis. (Palmas). Tres pares. Luis Miguel hace una faena valiente, torera y artística, que inicia con cinco pases sentados en el estribo, instrumenta seis naturales por alto, cinco redondos, rodillazos y adornos. (Muchas palmas). Más faena a base de estatuarios, cuatro naturales, dos por alto, en redondo y de otras marcas. En un adorno queda de rodillas y de espaldas al toro, durante un buen rato. Más pases y adornos para un pinchazo y una casi entera superior. (Gran ovación, dos orejas).

«Estar en España es tanto como estar en el corazón de Méjico»

(Viene de la primera.)

tra sangre. Por esto, allí interesan, sobre todo, las preguntas: ¿Qué hay de España y qué sucede en España?

Afirmó que todavía no ha formulado escritos ni llegado a ninguna conclusión pero que "El Universal" y "El Universal Gráfico" tendrán amplia información, objetiva, imparcial y veraz. Actualmente se ocupa en recoger ataques a España, para discentir la verdad sobre ellas.

"Como no tengo compromiso de ninguna índole con nadie—añadió—, aseguro que Méjico ha de conocer todo lo que yo lleve a saber sobre España".

Dijo también que Méjico y España llegarán a comprenderse sólo por el conocimiento íntimo de la verdad.

En Méjico existe el natural cariño de la hija por la madre y se quiere saber lo que es y lo que sucede en España. Pero esto no basta, es preciso que también en España se conozca la verdad de Méjico en esta hora, bajo el acertado y sabio mandato de su presidente, señor Aleman Ramírez. Lo demás vendrá por añadidura.

Terminó enviando un emocionado saludo a sus compatriotas, ya que el cariño a Méjico se acrecienta con la distancia.

Sus palabras finales fueron: "Estar en España es tanto como estar en el corazón de Méjico". CIFRA.

rabo y una pata. Esta le arroja al ruedo en vista de que hay algunas protestas. En medio de una gran ovación se retira de la plaza).

5.—Pepe Luis da cinco lances muy buenos rematados por media verónica. Cuatro varas y dos pares y medio de banderillas. Pepe Luis da unos cuantos mantazos y termina de media estocada y descabello al segundo intento. (Pitos). Palmas al toro en el arrastre.

6.—Un refilonazo y dos varas. Sin embargo es condenado al fuego pero los banderilleros ciavan tres pares de las corrientes. El presidente insiste en su determinación y se le tienen que poner al bicho dos pares de las de fuego. Rovira hace una faena de alio con desaga terminando de una estocada casi entera y descabella. (Pitos). —CIFRA.

Pepín Martín Vázquez ingresa en el Sanatorio de Toreros

Madrid, 9.—Alrededor de las once y media de noche llegó a Madrid el diestro Pepín Martín Vázquez, gravemente herido en la corrida celebrada por la tarde en Valdepeñas. Inmediatamente de ingresar en el Sanatorio de Toros fué sometido a una intervención quirúrgica por el doctor Jiménez Guinea. —CIFRA.

Molina S. L.

Electricidad juguetería loza y cristal
Papeles pintados

Emilia Maté Alonso

Medicina general y de la infancia
RAYOS X

Sanjurjo, 12

TETUAN

Dr. Pedro-Miró

GARGANTA-NARIZ-OIDO

Médico especialista de los Hospitales de la Santa Cruz y San Pablo de Barcelona

Ex-jefe de los servicios de Laringotisiología

Consulta: Lunes, miércoles y viernes de 7 a 9 y horas convenidas.

Cónsul Morphi, 12 2.º 1.º Teléfono 944. TETUAN.

Doctor Cano Torres

Especialista en piel, sífilis y venéreo

Consulta de 4 a 8

Falange Española 63

Teléfono 547

ALGECIRAS

LA NOVENA DE LA PALMA
Continúa celebrándose con extraordinaria afluencia de fieles esta novena, interviniendo el Padre Solís orador sagrado de estos cultos.

Con muchas las personas que no pueden entrar en el templo por lo que se ha instalado un micrófono para que todos puedan oír los sermones desde el altavoz colocado en la calle.

DEPORTES

Nuestro paisano Belmonte, notable defensor de Sevilla no desista en lo referente a la organización del partido homenaje a Félix. Ya ha completado la selección que enfrentará al equipo local.

Está formada por los siguientes jugadores: Orozco, Domínguez (Balompédica) Belmonte (Sevilla); Carraseo (Balompédica); Tuti (Ronda) Uceda (Balompédica); Díaz III (Cádiz) García Díaz (Córdoba), Rufo (Balompédica) Polo (?), Ayala (Balompédica).

Como para el día 14 están citados todos los jugadores del equipo local y el partido será el 15 quiere decir que nuestro titular alineará a los nuevos elementos de que dispone, por lo que el partido resultará interesante ya que es aficionados podrán ver la calidad de los nuevos fichados.

Fichó Ruiz

Ruiz centro delantero que fué del Huelva, ha fichado por el Algeciras. De este jugador tenemos las mejores referencias pues dicen que es un jugador de valía por su decisión ante el marco.

Continúan muy laboriosas las gestiones para el fichaje de una buena pareja de defensas estando pendiente todas las "peñas" futbolísticas de su resultado. De ser así y llegarse a feliz término sin lugar a dudas puede decirse que el Algeciras contará con el mejor trío defensivo de todo el grupo.

¿Libros? ¿Papelería?
CERVANTES

Útiles de Escritorio
Eduardo Dato, 2.
ALGECIRAS
Próxima inauguración.

Los rebeldes paraguayos EN PELIGRO DE SUFRIR UN COPO

El presidente Morinigo asegura a sus leales una victoria aplastante y total

Asunción, 9.—El Gobierno paraguayo anuncia que una columna del primer Cuerpo de Ejército que avanza hacia el sur, ha atacado la retaguardia de las fuerzas revolucionarias en las afueras de Asunción al mismo tiempo que el segundo Cuerpo de Ejército contiene el ataque de los sublevados en la capital. Es decir, que si el Gobierno desarrolla con éxito sus planes, los revolucionarios corren el riesgo de verse copados en una operación envolvente.

El comunicado gubernamental indica que el grueso del primer Cuerpo de Ejército todavía no ha rebeldado ningún encuentro con los rebeldes pero que se encuentra a corta distancia de estos, quienes hacen desesperados esfuerzos por atravesar las líneas del segundo Cuerpo de Ejército para penetrar en Asunción.

Según informan los revolucionarios la guerra no ofreció ayer ninguna novedad. Si el cerco de Asunción se llevase a cabo, dicen será el primer progreso vital.—EFE.

En una proclama, Morinigo asegura a las fuerzas leales el triunfo final: :

Asunción, 9.—El presidente Morinigo ha dirigido una proclama a las fuerzas leales, que dice así:

"Cuartel general a 8 de agosto de 1947. Proclama a los héroes defensores de la democracia, de la ley y de las instituciones: La revuelta totalitaria preparada y dirigida por algunos políticos sin escrúpulos y sin conciencia, ha entrado en la etapa de su liquidación definitiva. Con este motivo vuelgo comandante en jefe a dirigir esta proclama para expresar su fe inquebrantable en el triunfo final y para exhortar a cada uno de los componentes del glorioso Ejército de la legalidad a contribuir una vez más con su bravura y con su empuje decidido para que la gran victoria que se avecina sea verdaderamente rotunda, aplastante y total.

Valerosos combatientes del primero y segundo Cuerpos de Ejército, de las fuerzas aéreas y de los servicios auxiliares: Vosotros habéis empunado las armas gloriosas de la Patria para defender las instituciones libres y los más caros principios de la civilización cristiana, amenazados por los enemigos de la paz

Colombia se adhiere al proyecto de paz argentino

Buenos Aires 9. El Ministerio de Asuntos Exteriores ha dado a conocer el texto de la nota que se envía a Colombia, en la que se adhiere al proyecto de paz argentino, en el sentido de que considera oportuno "que las naciones americanas unidas al más grande poder espiritual de la humanidad, representado por el Sumo Pontífice, aumen sus voluntades en favor de la reconstrucción y tranquilidad universales y de la anhelada consolidación de la paz".—EFE.

El martes empezarán las conversaciones sobre el RUHR

Washington 9.—El Departamento de Estado anuncia que el próximo martes comenzarán en esta capital las conversaciones sobre el carbón del Ruhr, entre Inglaterra y Norteamérica.—EFE.

Intensa campaña contra EL GOBIERNO LABORISTA

La Prensa declara que los poderes solicitados son "totalitarios" y que es urgente una reorganización ministerial

Londres, 9.—Durante críticas, urgentes sugerencias y consejos de reorganización inmediata del Gobierno hacen los periódicos londinenses y de provincias al

comentar la ley de plenos poderes que se debate en el Parlamento desde hace cuatro días.

El "Times" declara, coincidiendo con Churchill, que esos poderes son "totalitarios" y el liberal "Manchester Guardian", repitiendo también frases del jefe de la oposición, afirma que lo que pide el Gobierno es un "cheque en blanco", porque no sabe lo que quiere.

El "Daily Express" conserva dor, dice que con el debate "se han disparado los primeros tiros de la batalla de la libertad", y el "News Chronicle", liberal añade: "El Gobierno debía trazar primero las líneas generales de su plan económico y única mente en el caso de que sea capaz de hacerlo, pedir entonces poderes especiales".

El "Daily Mirror" popular y anticonservador, así como el órgano comunista "Daily Worker" reclaman una urgente reorganización ministerial.

En medio de toda esta corriente desfavorable el órgano laborista "Daily Herald" es el único que sigue apoyando al Gobierno y defendiendo su política.—EFE.

Intensa campaña contra el Gobierno laborista :

Londres, 9.—Una intensa campaña oral contra los plenos poderes solicitados por el Gobierno laborista parece haber sido desencadenada durante el fin de semana por el partido conservador en distintas ciudades de Inglaterra.

El diputado Cyril Osborne en un discurso pronunciado en Bradley, cerca de Grimsby ha declarado: "La incompetencia del Gobierno socialista ha provocado un caos completo. Ahora reclaman poderes dictatoriales que reducirán la labor del Departamento a estampar un sello de "visto bueno" en las leyes. El rey Carlos intentó hacer lo mismo hace 300 años y ello le costó la cabeza. Igual destino le aguarda a este arrogante Gobierno".

En Houghtonle Springs, otro diputado conservador John Hope, dijo: "La hora es grave para el país. En momentos como este la nación busca sobre todo, un jefe valeroso. Ahora lo busca en vano. La clase de valor que necesita el primer ministro es la de reconocer simplemente que él y su partido se han equivocado".

En High Peak, el diputado Hugh Molson, declaró que el Gobierno trata de dar marcha atrás desesperadamente, y en Bath otro diputado más, Hethcote Amory dijo: "El laborismo resulta incapaz de inspirar a la nación el esfuerzo necesario o de manejar siquiera nuestros cursos".—EFE.

y de la democracia. Un esfuerzo más y un triunfo clamoroso y memorable será el premio a vuestros nobles y patrióticos afanes".—EFE.



Perón dirige la palabra a los dirigentes obreros

Calificó las huelgas de problemas artificiales

Buenos Aires, 9.—El presidente Perón ha dirigido la palabra a unos 400 dirigentes obreros en la Casa Rosada.

Les hizo un llamamiento para que aumenten la producción y reveló que la solución de la huelga de panaderos ha sido posible mediante la concesión de un subsidio oficial a los patronos. El presidente no aclaró el importe de este subsidio pero dijo que era igual al aumento total de los jornales concedidos a los obreros panaderos.

Agregó que se había concedido dicho subsidio porque el Gobierno no está dispuesto a hacer que sea el público quien sufra las consecuencias de las huelgas, a las que calificó de problemas artificiales.

Perón pidió a los obreros que

no abandonen el trabajo sin agotar antes todos los medios legales para satisfacer sus demandas "las cuales—dijo—deben ser formuladas sobre bases justas sin exigir retribuciones que

excedan a las posibilidades reales".

Dijo, por último que la huelga de panaderos fué provocada por intereses extraños que agitaron el problema.—EFE.

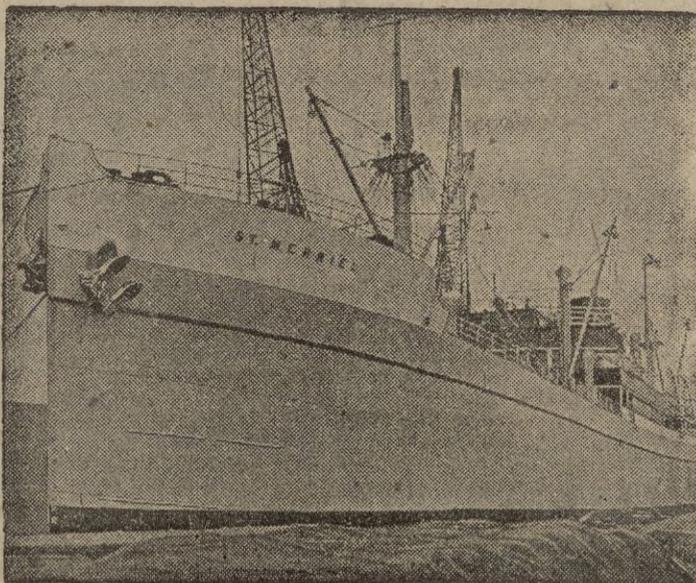
El crucero «La Argentina» en Lisboa

El día 13 zarpará para el Mar Negro

Lisboa, 9.—El crucero esle la "La Argentina" ha entrado en el Tajo a las doce y media de la mañana, procedente de San Sebastián con los alumnos guardias desembarcó el comandante

del buque, que visitó a las autoridades marítimas portuguesas. Los marinos argentinos permanecerán en Lisboa hasta el día 13, fecha en que el buque zarpará para el Mar Negro.—EFE.

Buque - exposición de mercancías británicas



El "St. Merriel", de 10.000 toneladas, que, como primera "exposición flotante" después de la guerra, está haciendo una visita a los puertos de América de Sur. Entre los productos expuestos figuran desde una máquina de hacer pan hasta un auto de 16 HP. de una importante marca inglesa. Hay también un "stand" de la Asociación de Viales británica, en el que se describen lugares y rincones de las Islas Británicas que gozan de fama por su belleza.—(Galpe).

ENFRIAMIENTOS

Cafeteronal

Queda suspendida la emigración italiana a la Argentina

So'lo continuarán embarcando los obreros especializados

Roma, 9.—Ha sido suspendida la emigración italiana a la Argentina según informa la agencia de noticias, la que añade que Italia enviará un delegado a Buenos Aires para preparar otro plan de emigración.

El delegado italiano abordará varios problemas técnicos, entre otros el pago del pasaje de los emigrantes.

Sin embargo continúa sin interrupción la emigración de los obreros especializados que la Argentina solicitó.—EFE.

Higado - Riñón - Estómago - Intestinos - Diabetes - Anemias

BALNEARIO Y AGUAS DE

Lanzaron

pidanse estas aguas embotelladas en toda España y Marruecos
Deposito en Ceuta: Don Juan Gareia López; Primo Rivera, 12